

Connecteurs logiques et chronologiques et autres mots utiles



INTRODUIRE

FIRST, FIRSTLY (d'abord, premièrement)

NB: Ne pas confondre avec AT FIRST (au début) qui sert à exprimer un contraste dans le temps.

FIRST OF ALL (tout d'abord, premièrement)

FIRST AND FOREMOST (avant tout)

MOST OF ALL, ABOVE ALL (surtout, par-dessus tout)

TO START WITH, TO BEGIN WITH (pour commencer)

AT THE BEGINNING OF (au début de)

AT FIRST SIGHT, AT FIRST GLANCE (à première vue)

AJOUTER

THEN ([et] puis)

SECONDLY (deuxièmement)

BESIDES, IN ADDITION (en plus, de plus)

MOREOVER, FURTHERMORE (en outre, plus formel que BESIDES)

WHAT'S MORE (de plus, plus formel que BESIDES, moins formel que WHAT IS MORE)

ON TOP OF (ALL) THAT (en plus, par-dessus le marché)

ALSO, TOO, AS WELL (aussi)

NB: ALSO se place entre le sujet et le verbe, ou l'auxiliaire et le verbe: I like cats. I also like dogs.

TOO se place après l'élément modifié: I like cats. I like dogs too.

AS WELL se place après l'élément modifié: They will go to Spain next summer, and their children will go as well.

SIMILARLY, IN THE SAME WAY, LIKEWISE (de la même façon; LIKEWISE est plus informel)

ARGUMENTER / EXPLICITER

INDEED (effectivement, en effet, assurément)

NB : En français, dans une argumentation, « en effet » sert à apporter une justification à ce qui vient d'être dit (par le même locuteur). En anglais, il sert plutôt à annoncer un degré d'assertion plus grand (un peu comme « assurément »; « je dirais même plus »)

IN FACT, AS A MATTER OF FACT, ACTUALLY (en fait)

IN SO FAR AS (soutenu), IN THAT, TO THE EXTENT

THAT (dans la mesure où, en ce que)

OF COURSE, NATURALLY (bien sûr, naturellement)

OBVIOUSLY (évidemment)

FOR EXAMPLE, FOR INSTANCE (par exemple)

SUCH AS (comme par exemple)

THAT IS TO SAY, I.E.(= *id est*, uniquement à l'écrit: registre soutenu) (c'est-à-dire)

IN OTHER WORDS (en d'autres termes)

OPPOSITION / CONCESSION / RESTRICTION

BUT (mais)

NB : BUT est généralement précédé d'une virgule quand il est placé au début d'une proposition indépendante. On évite de commencer une phrase à l'écrit avec BUT : préférer HOWEVER.

NEVERTHELESS (néanmoins)

HOWEVER (cependant, en revanche).

(AND) YET, (AND) STILL ([et] pourtant)

ON THE ONE HAND... ON THE OTHER HAND (d'une part... d'autre part...)

ON THE OTHER HAND (en revanche, d'un autre côté)

NB: quand il n'est pas précédé par « on the one hand », « on the other hand » s'emploie surtout à l'oral.

ON THE CONTRARY (au contraire)

CONVERSELY (à l'opposé) (soutenu)

ALTHOUGH, THOUGH , EVEN THOUGH (bien que)
NB: THOUGH peut être utilisé comme adverbe et placé en fin de phrase. Il a alors la même sens que HOWEVER.

IN SPITE OF, DESPITE (malgré, en dépit de)
WHEREAS (alors que)
ALL THE SAME (malgré tout, quand même)
UNLIKE + groupe nominal (contrairement à)

CONDITION

IF (si)
PROVIDED, PROVIDING THAT (à condition que)
AS LONG AS (à condition que)
ON CONDITION THAT (à condition que)
IN CASE (au cas où)
EVEN IF (même si)
UNLESS (à moins que)
OTHERWISE (sinon, autrement)
OR ELSE + proposition (sinon, ou alors)

BUT, VISEE

IN ORDER TO, TO, SO AS TO (pour, en vue de)
WITH A VIEW TO + V-ING (dans l'intention de faire)
SO THAT (afin que, de sorte que)

CAUSE

BECAUSE (parce que)
THANKS TO (grâce à)
AS (comme)
FOR (car) (soutenu)
SINCE, GIVEN THAT (étant donné que)
BECAUSE OF, OWING TO, DUE TO, ON ACCOUNT OF (à cause de, en raison de)
THAT'S WHY, THAT IS THE REASON WHY (c'est pourquoi, c'est la raison pour laquelle)

CONSEQUENCE

SO (donc)
THUS (ainsi)
THEREFORE, ACCORDINGLY, CONSEQUENTLY (par conséquent)
HENCE (d'où)
AS A RESULT (de ce fait)
SO ... THAT (tellement ... que)
SO THAT (de telle sorte que)

EXPRESSION DE LA DUALITE

BOTH... AND (à la fois...et...)
NEITHER ... NOR (ni...ni)
EITHER... OR (soit... soit)

CONCLUSION

ALL IN ALL, IN SHORT, IN BRIEF, IN A WORD, TO SUM UP (en un mot, en résumé)
EVENTUALLY (à la fin : *chronologique*)
LAST (BUT NOT LEAST), LAST OF ALL, FINALLY (enfin, en dernier lieu)
≠ AT LAST : enfin, il était temps. *You arrived AT last! = Tu es ENFIN arrivé.*
IN CONCLUSION, TO CONCLUDE (en conclusion)

TEMPS

WHEN (quand, lorsque)
WHILE + proposition (pendant que)
DURING + groupe nominal (pendant)
FOR + durée (pendant)
SINCE + point de départ (depuis)
WHENEVER (à chaque fois que, n'importe quand)
AS (comme, tandis que)
BEFORE + V-ING (avant de + verbe)
AFTERWARDS (après / ensuite : *chronologique*)
AFTER THAT (après cela)
AFTER + V-ING (après avoir + verbe)
UNTIL, TILL (jusqu'à ce que)
AS SOON AS (dès que)
AS LONG AS (tant que)
HARDLY + inversion sujet / verbe+ WHEN...(à peine... que) (registre très soutenu)
NO SOONER + inversion sujet / verbe + THAN...(à peine... que) (registre très soutenu)
MEANWHILE, IN THE MEANTIME (en attendant, entre temps)
ALREADY (déjà)
NOT YET (pas encore)
ONCE (une fois que...)

Autres :

FOR FEAR THAT, LEST (très soutenu) + proposition en *should/ might* (de peur de / que)
INSTEAD OF + groupe nominal ou V-ING (au lieu de)
AT LEAST (au moins)
NO MATTER WHAT + proposition
WHATEVER + proposition (quoi que...)